

Ref. 9018682

SOLUTIONS FOR BUILDING CONTROL

animeo® IP USB-io Transceiver WM

Amendment

somfy®

SOMFY ACTIVITES SA

50 Avenue du Nouveau Monde

74300 Cluses

France

T +33 (0)4 50 96 70 00

F +33 (0)4 50 96 71 89

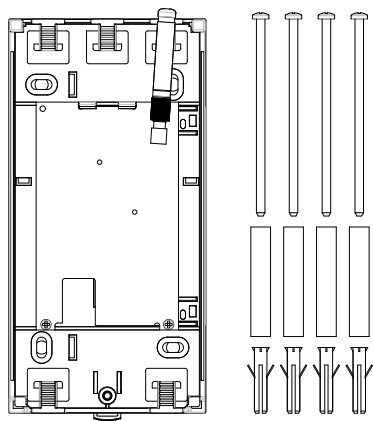
www.somfyarchitecture.com

www.somfy.com

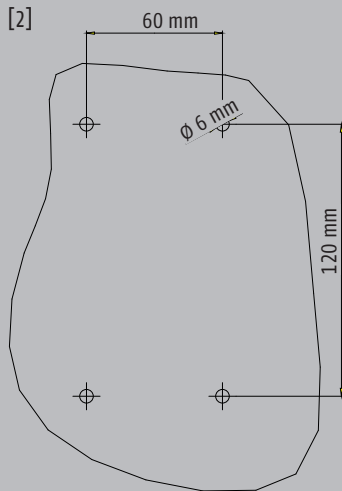
SOLUTIONS FOR BUILDING CONTROL



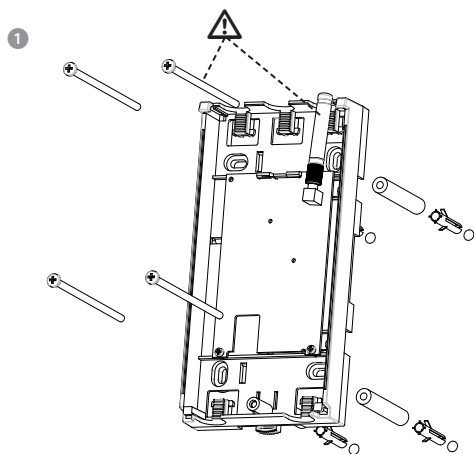
[1]



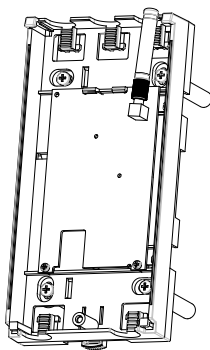
[2]



[3]



2



DE Somfy erklärt hiermit, dass das in dieser Anleitung beschriebene Funkgerät die Anforderungen der Funkanlagenrichtlinie 2014/53/ EU sowie die grundlegenden Anforderungen anderer geltender europäischer Richtlinien erfüllt.

CE Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der Internetadresse www.somfy.com/ce verfügbar.

DK Hermed erklærer Somfy, at radioudstyret, for hvilket denne vejledning gælder, er i overensstemmelse med kravene i radiodirektivet 2014/53/EU og andre væsentlige krav i gældende EU direktiver.

CE Den komplette EU-overensstemmelseserklæring findes på internet-adressen www.somfy.com/ce.

EN Somfy hereby declares that the radio equipment covered by these instructions is in compliance with the requirements of Radio Directive 2014/53/EU and the other essential requirements of the applicable European Directives.

CE The full text of the EU declaration of conformity is available at www.somfy.com/ce.

FI Somfy ilmoittaa täten, että tässä käyttöohjeessa kuvattu radio-laitteisto on radiolaitedirektiivin 2014/53/EU vaatimusten ja sovellettavien Euroopan unionin direktiivien muiden olennaisten vaatimusten mukainen.

CE EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen koko teksti on luettavissa osoitteessa www.somfy.com/ce.

FR Par la présente Somfy déclare que l'équipement radio couvert par ces instructions est conforme aux exigences de la Directive Radio 2014/53/UE et aux autres exigences essentielles des Directives Européennes applicables.

CE Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible sur www.somfy.com/ce.

IT Con la presente Somfy dichiara che il dispositivo radio coperto da queste istruzioni è conforme ai requisiti della Direttiva Radio 2014/53/UE e agli altri requisiti essenziali delle Direttive Europee applicabili.

CE Il testo completo della dichiarazione UE di conformità è disponibile all'indirizzo Internet www.somfy.com/ce

NL Hierbij verklaart Somfy dat de radioapparatuur die behandeld wordt in dit document in overeenstemming is met de Richtlijn Radioapparatuur 2014/53/EU en de andere relevante bepalingen van de Europese richtlijnen voor toepassing binnen de Europese Unie. De volledige EU-conformiteitsverklaring staat ter beschikking op de website www.somfy.com/ce.

CE

NO Somfy erklærer med dette at radioutstyret som beskrives i denne bruksanvisningen er i samsvar med kravene i radiodirektivet 2014/53/EU og andre viktige, relevante krav i EU-direktivene.

CE Den fullstendige teksten til EU-samsvarserklæringen finnes tilgjengelig på www.somfy.com/ce.

SE Härmed intygar Somfy att den radioustrustning som omfattas av dessa anvisningar uppfyller kraven i radiodirektivet 2014/53/EU och andra viktiga krav i tillämpliga europeiska direktiv.

CE Hela EU-försäkrän om överensstämmelse finns på internetadressen www.somfy.com/ce.

Funkfrequenz	868-870 MHz io homecontrol@ bidirektional Triband
Frequenzband und maximale Leistung	868.000 MHz - 868.600 MHz e.r.p. <25 mW 868.700 MHz - 869.200 MHz e.r.p. <25 mW 869.700 MHz - 870.000 MHz e.r.p. <25 mW

Radiofrekvens	868-870 MHz io homecontrol@, tovejs, trebånds
Frekvensbånd og maksimal strøm, der bruges	868.000 MHz - 868.600 MHz e.r.p. <25 mW 868.700 MHz - 869.200 MHz e.r.p. <25 mW 869.700 MHz - 870.000 MHz e.r.p. <25 mW

Radio frequency	868-870 MHz io-homecontrol@, two-way, tri-band
Frequency bands and maximum power used	868.000 MHz - 868.600 MHz e.r.p. <25 mW 868.700 MHz - 869.200 MHz e.r.p. <25 mW 869.700 MHz - 870.000 MHz e.r.p. <25 mW

Radiotaajuus	868-870 MHz io-homecontrol@ kaksisuuntainen kolmitaajuusue
Taajuuskaistat ja maksimiteho käytetyt	868.000 MHz - 868.600 MHz e.r.p. <25 mW 868.700 MHz - 869.200 MHz e.r.p. <25 mW 869.700 MHz - 870.000 MHz e.r.p. <25 mW

Fréquence radio	868-870 MHz io homecontrol@ bidirectionnel Tri-bandes
Bandes de fréquence et puissance maximale utilisée	868.000 MHz - 868.600 MHz p.a.r. <25 mW 868.700 MHz - 869.200 MHz p.a.r. <25 mW 869.700 MHz - 870.000 MHz p.a.r. <25 mW

Frequenza radio	868-870 MHz io-homecontrol@, two-way Tri-band
Bande di frequenza e la massima potenza utilizzati	868.000 MHz - 868.600 MHz e.r.p. <25 mW 868.700 MHz - 869.200 MHz e.r.p. <25 mW 869.700 MHz - 870.000 MHz e.r.p. <25 mW

Radiofrequentie	868-870 MHz io-homecontrol@, tweerichting driebanden.
Gebruikte frequentiebanden en maximaal vermogen	868.000 MHz - 868.600 MHz e.r.p. <25 mW 868.700 MHz - 869.200 MHz e.r.p. <25 mW 869.700 MHz - 870.000 MHz e.r.p. <25 mW

Radiofrekvens	Toveis trebånds 868-870 MHz io homecontrol@
Frekvensbånd og maksimal effekt brukes	868.000 MHz - 868.600 MHz e.r.p. <25 mW 868.700 MHz - 869.200 MHz e.r.p. <25 mW 869.700 MHz - 870.000 MHz e.r.p. <25 mW

Radiofrekvens	868-870 MHz io homecontrol@ dubbelriktad triband
Frekvensband och maximal effekt används	868.000 MHz - 868.600 MHz e.r.p. <25 mW 868.700 MHz - 869.200 MHz e.r.p. <25 mW 869.700 MHz - 870.000 MHz e.r.p. <25 mW